

郑芝田教授论文选集

从教五十周年
庆贺郑芝田教授
暨八十寿辰

北京医科大学

1993.6

恭賀鄭芝田教授八十寿辰

德高望重

暨从医从教五十年

陳敏章



九三年五月十九日

部陈敏章部长题词

陈部长 指正



郭芝田 12/2012

孜孜不倦 医术精湛 辛勤耕耘 教书育人

郑芝田教授是我国著名的消化系病专家，我国消化系内镜学的奠基者之一，北京医科大学消化疾病研究中心创始人。几十年来，他把自己的全部精力，投入医学事业工作，兢兢业业，艰苦奋斗，精益求精，医术精湛，并且言传身教培养出了一大批医学专业人才。

郑教授 1942 年毕业于国立北京大学医学院，毕业后留校从事内科工作。47 年开始侧重消化专业，53 年提为副教授。58 年北京医科大学第三医院建院，郑教授任内科教研室主任，卫生系副主任。79 年任教授，于 78 年创建了“北医大三院消化疾病研究室”，85 年正式命名为“北京医科大学消化疾病研究中心”。郑芝田教授曾历任中华医学会北京分会内科学会主任委员，中华医学会内科学会常委，中华医学会消化系病学会主任委员，名誉主任委员，中华内科杂志副总编辑，中华消化杂志副总编辑。现任内镜学会名誉顾问，卫生部医疗事故委员会委员，实用内科杂志顾问，内科临床杂志顾问，内镜杂志顾问，《医学名词审订》委员会消化组组长，英国胃肠病学会海外会员，《J. of Gastroenterology and Hepatology》编委，匈牙利《Experimental Clinical Gastroenterology》杂志编委，肝病学会名誉顾问，中华医学会资深会员，享受国务院颁发的有特殊贡献的知识分子专家津贴。

郑教授自 1942 年毕业后一直从事教学工作，1956 年开始带研究生，培养了一批高质量的研究人材（其中博士生 7 人，硕士生 6 人），还培养了一大批临床及实验室工作骨干，他们中许多人现已成为科室主任，学科带头人。他在业务上严格要求，耐心指导，循循善诱，带领他们积极开拓，不畏困难，勇于创新。并且以身作则，从思想上帮助他们树立良好的医德、医风。他甘为人梯，为消化事业后继有人呕心沥血。平日一直坚持查房，亲自检查病人、重视第一手资料，为下级医师作榜样。将自己渊博的知识通过生动、诙谐的语言表达出来。他还主持举办多次消化疾病学习班，为全国培养消化专业人才，可谓“桃李满天下”。

郑芝田教授很重视教材及教学参考书的编写，将自己多年的医疗及教学经验通过文字传授给更多的人。他主编的《胃肠病学》于 1986 年第一次出版，再版工作已经完稿，不久将与读者见面。他还参加编写了《医学百科全书》（获教委、广东省优秀奖）、《内科学》第一版、《外科学基础》及医学名词审订。目前，正在筹备编写一部全新的溃疡病专著，从基础到临床对消化性溃疡进行全面、深入的论述。

郑芝田教授特别重視视觉见病多发病，并做了大量的临床及实验室研究工作，早在 1947 年针对我国肝炎病人较多的现状，开展了腹腔镜、肝穿刺，从症状学、病理学角度对肝脾大的病人进行了研究。在当时简陋的条件下，开展了胃镜检查、胃粘膜盲目活检、胃照相及胃粘膜壁细胞抗体测定等，为胃部疾患尤其是胃炎的诊断、分类提供了必要的依据。受到同道们的重视。近二十年来，郑教授一直从事溃疡病的研究，重点进行了溃疡病发病机制、治疗及提高远期疗效，减少复发的研究工作。特别是关于痢特灵治疗溃疡病的临床及实验研究在国内外杂志发表以后引起广泛的关注。他所主持的动物实

验发现消化性溃疡与中枢及外周神经递质多巴胺的含量关系密切。尤其是在中枢部位，提高多巴胺的水平不仅可以预防溃疡的发生，加速溃疡愈合，而且可以减少溃疡复发。这一重要发现为溃疡病的发病机理和治疗提供了新的理论依据，受到国内外专家高度重视。并获得卫生部及北京市科技进步成果奖。郑教授目前虽已届 80 高龄，但仍“老骥伏枥，志在千里”，精力充沛地继续进行科研、临床及著作工作。

郑教授为我国的医学及医学教育事业走向世界作了艰辛的努力。他曾多次出国参加国际胃肠病会议，足迹遍布日本、香港、澳大利亚、美国、巴西、意大利、匈牙利等国，担任专题会议主席等任务，除了向国外的同行们介绍自己的科研工作，还作为世界胃肠学会教育委员会的特邀代表多次介绍中国的医学教育事业，加强了与国际间的交流。

“衣带渐宽终不悔”，郑教授五十年来以忘我的精神为我国的医学事业孜孜不倦地贡献他的一生，取得了很大成就，并培养了一批又一批的优秀人才，使我们的事业向前发展，后继有人。

值此庆贺郑芝田教授从教五十周年暨八十寿辰之际，我们要学习他的高尚情操、优良品质和作风，为我国的改革开放事业和消化学科的发展而贡献力量。

祝愿郑芝田教授健康长寿并在今后的工作中取得更大的成就！

北京医科大学消化疾病研究中心

1993 年 6 月 2 月

目 录

论 著

蜘蛛痣对肝病的诊断价值	1
急性胰腺炎124例临床分析	4
盲目采取胃粘膜的临床诊断价值	9
腹腔镜检查的临床意义 - 附300例分析	11
腹腔镜下所见慢性传染性肝炎167例临床分析	15
静脉滴注左旋多巴治疗肝昏迷疗效观察	17
五味子制剂对迁延性及慢性肝炎降转氨酶作用的 临床及动物实验观察的初步报告	19
胃壁细胞抗体免疫萤光法检查及其临床意义	21
萎缩性胃炎的免疫分型	24
萎缩性胃炎100例临床资料分析	27
萎缩性胃炎的胃癌发生率与壁细胞抗体的关系	30
放大胃镜及实体显微镜对胃粘膜微细形态的观察	32
关于胃双重对比造影法的临床小结	36
慢性胃炎与胃癌的细胞动力学研究	41
<i>Cell proliferation kinetics in chronic gastritis and gastric cancer</i>	45
痢特灵治疗溃疡病的临床效果及动物实验观察	51
痢特灵治疗消化性溃疡病 - 远期疗效和动物实验研究	55
呋喃唑酮治疗消化性溃疡的双盲对照观察	58
<i>A double-blind short-term clinical trial of furazolidone on peptic ulcers</i>	60
<i>Double-blind short-term of furazolidone in peptic ulcer</i>	62
<i>Effect of furazolidone on gut catecholamine in cysteamine induced duodenal ulcer in rat</i>	64
呋喃唑酮在动物体内的吸收、分布和代谢	69
呋喃唑酮治疗消化性溃疡中对脑内单胺能神经递质的影响	72
呋喃唑酮治疗消化性溃疡病机制的研究 - 对大鼠半胱胺模型 肠壁单胺能神经递质含量的影响	75
呋喃唑酮治疗消化性溃疡病机制的研究 - 对胃肠道内单胺类 神经递质的影响	79
呋喃唑酮治疗消化性溃疡病机制的研究 - 对肾上腺儿茶酚 胺含量变化的影响	83
胃内氯水平与幽门螺杆菌阳性胃炎和十二指肠溃疡的关系	85
呋喃唑酮治疗幽门螺杆菌阳性胃炎的疗效观察	88
非溃疡性消化不良患者的胃排空的研究	90
超声胃混合食物排空检查与核素-照相法、钡餐透视法的比较	94

综述

肝性脑病的病因和发病机理	96
关于慢性胃炎的几个问题	100
关于慢性胃炎的胃镜诊断和分类问题	104
提高对梗阻性黄疸的诊断水平	105
消化性溃疡的研究现状	107
黄疸	110
多发性内肿瘤I型	114
<i>Education and training in Gastroenterology in China</i>	117
消化系统疾病防治进展	119
消化性溃疡的呋喃唑酮治疗	123
关于溃疡病研究的几个问题	126
<i>Treatment of Peptic Ulcer Disease with Furazolidone</i>	130
老年溃疡病	135
胃排空功能及其检测方法	137

蜘蛛痣对肝病的诊断价值

附属三院内科教研组 郑芝田

1869 年英国皮肤科医生 Erasmus Wilson 首先描写蜘蛛痣的形态,其后自 1901—1945 年有 25 篇有关蜘蛛痣的文献,其中以 1940 年 Patek(1)及 Bean(2)两氏描写最为深入。本文除简单复习有关蜘蛛痣的文献外,并对 171 例有蜘蛛痣的患者资料进行分析,以供参考。

临床资料

1956—1958 年共观察住院患者 589 人,全部为男性病人由作者亲自检查,发现有蜘蛛痣者 171 例(29.9%),171 例患者中 67 例作了肝活体检查,病理报告异常者 58 例(86.3%),大致归纳为三类:(1)明显肝硬化者;(2)轻度纤维组织增生者;(3)脂肪变及其它变化者。

67 例肝活体检查患者,29 例在门诊诊断并非肝病,因发现蜘蛛痣怀疑肝病而进行穿刺者 21 例(74.2%);20 例怀疑肝病同时发现蜘蛛痣,穿刺结果,有病理变化者 19 例(95%)。另外 18 例发现蜘蛛痣并怀疑肝硬变而进行穿刺者,发现全部均不正常(见表)。

蜘蛛痣与肝脏病的问题

蜘蛛痣的形态

中央隆起 3—5,直径约 2—3 毫米,谓之体部。周围血管呈网状,谓之腿,每枝放大 20 倍,可以看出有 6—7 个分枝。蜘蛛痣大小不等,典型者直径大约 1 厘米左右,不典型者可以多种多样。有的体部很高大而腿不明显,有的周围血管网很明显但无体部,有的周围血管网不对称,偏于一侧,作者发现最早最小的蜘蛛痣不过 1 毫米大小(见图)。

蜘蛛痣的特性

鲜红色,比周围温度高 3℃,血流方向自中央流向四周(用铅笔尖压蜘蛛痣体部,周围血管网即消失),较大者可以看到并摸到搏动。在肢体上用止血带加压,至 65 毫米汞柱时,止血带远端的蜘蛛痣即消失。给肾上腺素后,蜘蛛痣缩小或消失。给组织胺后则扩大。局部加压以后消失,除压后迅速恢复,大出血或死亡后蜘蛛痣消失。

蜘蛛痣的好发部位

蜘蛛痣好发于面、颈、手各部,其次为胸臂背等处,极少见的部位为口唇、耳、爪床、粘膜,脐以下部位少见;原因不明了。痣上无毛,发际以上据谓无痣。根据本组材料于面、颈、手有蜘蛛痣者各占 19%,脐以下以现蜘蛛痣仅 3 例,两例在膝盖,一例在臀部,口腔粘膜发现蜘蛛痣一例,大痣无腿有搏动者两例,均在颞部很明显与颞动脉搏动有关,最近发现一例蜘蛛痣在发际以上,未在统计数字之内,该患者发稀疏,易于发现。

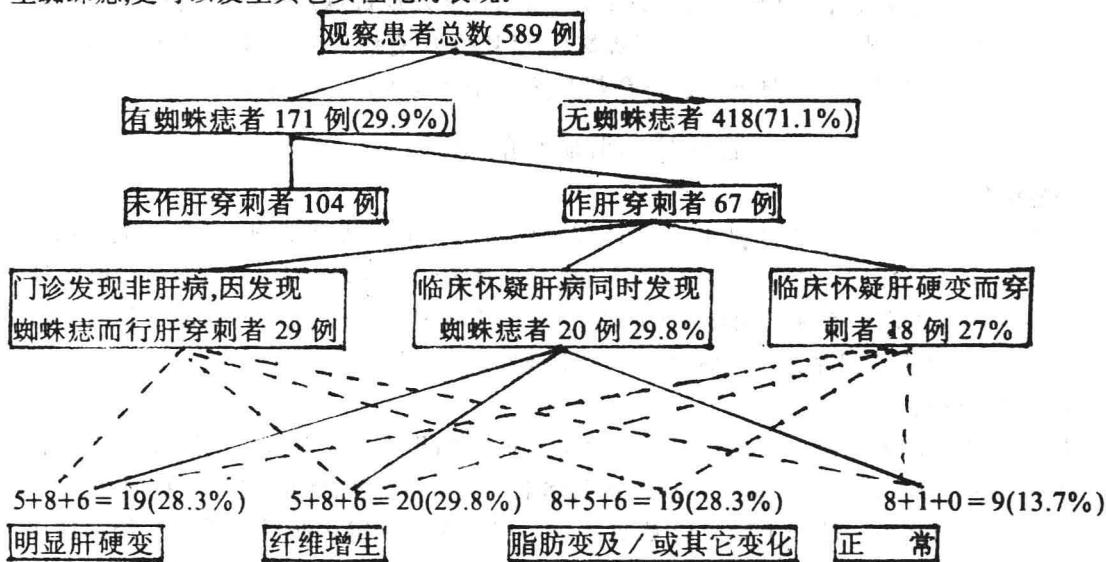
蜘蛛痣的发生原因

目前认为与求偶素(Estrogen)有关,由以下事实可以说明:

- 1) 常发生于青年女性,月经期、妊娠期尤为多见;
- 2) 血中求偶素与月经周期有关;

- 3) 家兔注射求偶素后局部充血;
- 4) 给肝脏病人注射求偶素后,可以有新的蜘蛛痣出现;
- 5) 肝脏病人在蜘蛛痣出现的同时常有女性化的表现,脱毛,乳腺增大,声音变高,以及性欲减退等。

求偶素与肝病的关系,早在 1934 年 Zondek 氏即发现求偶素与肝脏有关,1938 年 Gorden,1943 年 Segaloff 两氏将卵巢移植在门脉系统,求偶素作用即消失,1942 年 Tombley 及 Taylor 两氏用人体组织切片作实验,发现健康肝组织片能使求偶素作用消失,谓之灭能或灭活(inactivation)。但是 1944 年 Picuss,1947 年 Szego 两氏用肝肿瘤切片,Glass(1944),Gilder(1946)两氏用肝硬化组织切片作试验,则无灭活作用。通过以前实验,充分说明求偶素的代谢与肝脏有密切关系,求偶素通过肝脏后即消失其正常作用。至于肝脏何以能使求偶素失去作用尚不明了,可能系通过脱氢,结合,互换,脂化等方式 3-6),肝硬化时灭活作用减退,因之求偶素分泌相对增加,男性在正常情况下睾丸及肾上腺皮质亦分泌少量求偶素,经肝脏灭活而不显示作用。有病时灭活作用减低,求偶素相对增加。因此,不但可以发生蜘蛛痣,更可以发生其它女性化的表现。



蜘蛛痣的临床意义

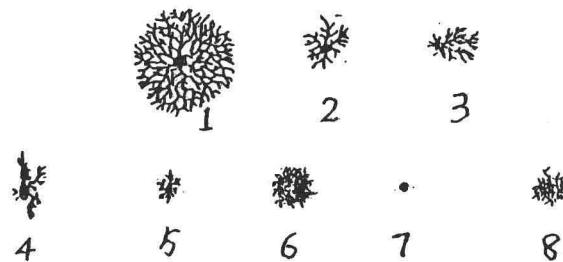
一. 鉴别肝病非肝病,肝硬化患者蜘蛛痣的发生率约在 85.7%。本组门诊患者,因蜘蛛痣而穿刺者,29 例中有 21 例发现有肝脏病(72.4%)。因此对肝病非肝病的鉴别意义很大。在下列情况诊断困难时,可供鉴别的参考。

1. 肝脾大原因不明者;
2. 大呕血原因不明者;
3. 上腹痛,肝区痛患者应注意有无蜘蛛痣;
4. 疲乏无力,神经衰弱。疑有慢性肝炎者,应注意有无蜘蛛痣。

二. 鉴别肝炎和慢性肝炎。急性肝炎与慢性肝炎特别无黄疸性肝炎,发病日期不明显者,往往诊断困难,根据蜘蛛痣的有无可作为诊断参考。一般急性肝炎无蜘蛛痣或很少有蜘蛛

癌,根据国内几个有关急性肝炎的报告约 7000 例)(7-13),仅有一组提到蜘蛛痣占 0.5-1.0%,作者分析慢性肝炎 65 例,有蜘蛛痣者占 54%。远远高于急性肝炎。

应该指出,在健康者特别是女性或其它疾病时偶亦可以发生蜘蛛痣,虽惟数极少也应加以注意。



痣 的 形 态

1. 典型蜘蛛痣 2-8. 不典型蜘蛛痣 7. 最小痣 6. 仅有隆起的体部

结 语

1. 本组 67 例有蜘蛛痣的患者,进行了肝活体组织检查,发现有病理变化者 86.4%。其中早期肝硬占 28.3%;轻度纤维增生占 29.8%;脂肪变及 / 或其它变化者占 28.3%;正常者 13.7%。

2. 门诊诊断为非肝病患者,因有蜘蛛痣而怀疑肝脏病进行穿刺者 29 例中,有病理变化占 74.2%;其中早期肝硬变 17.2%;轻度纤维增生者 27.5%;脂肪变及 / 或其它变化者占 27.2%。

3. 蜘蛛痣为肝病主要体征之一,有蜘蛛痣的病人,经肝活组织检查证实有肝病者占 86.4%。故在临床诊断肝病方面,起很大作用;又因急性肝炎的蜘蛛痣发生率很低(0.5-1%),故可作为急性肝炎和慢性肝炎肝硬变鉴别诊断指标之一;最后因为蜘蛛痣的部位(头,颈,面,手)极易发现,颇似肝病患者天然的皮肤试验,对于普查工作及日常临床工作,帮助很大。

参 考 文 献

1. Patek, AT. Am J Med Sci 200:341,1940
2. Bean, WB. Medicine 24:243,1945
3. Szego CM. Endocrin 57:541,1955
4. Szego, CM. Endocrin 52:609,1953
5. Kenneth J. Endocrin 53:277,1953
6. Soskin. Progress in Clinical Endocrinology, p490
7. 黄铭新等. 中华医学杂志 4:837,1956
8. 马挺光等. 中华医学杂志 4:853,1956
9. 宣祥林. 中华医学杂志 1:41,1956
10. 吴益生. 中华内科杂志 6:466,1959

急性胰腺炎 124 例临床分析

北京医学院医疗系系统内科教研组 蒋芝田

由于诊断方法的改进，急性胰腺炎的病发数似在增加，国内自 1951 年以后，已有数篇对本病的病例分析报告^{①-④}。自 1949 年初到 1956 年底的八年中我院内科住院病人中，共有急性胰腺炎 124 例，兹分析报告于下：

诊断标准

诊断标准为典型的临床表现和尿淀粉酶检查的阳性结果，如十二指肠引流有阳性发现，则认为合併有胆囊疾患。

病发率

八年中共有 6,077 内科住院病人，其中急性胰腺炎患者 124 人，佔内科住院人数之 2.04%。（蘭氏^⑤佔外科住院人数之 1.6%，黃氏^⑥佔外科住院人数之 1.56%，唐氏^⑦佔总住院人数（兒女除外）之 0.32%，況氏^⑧佔内科住院人数之 0.71%。）本院 1954 年 2 月至 1955 年 2 月一年间，内科急诊人数为 4,848 人，急性腹痛病人有 1,152 人，其中急性胰腺炎患者 25 人，分别佔急诊人数及急性腹痛病人之 0.5% 及 2.1%。

年龄

11—20 岁者 30 人；21—30 岁者 41 人；31—40 岁 22 人；41—50 岁 14 人；51—60 岁 13 人；61—70 岁 4 人。其中合併有胆囊疾患者分別为 8 人、10 人、11 人、8 人、10 人、2 人。年龄最小者 11 岁，最大者 70 岁，以中年人为最多。单纯胰腺炎 30 岁以下者佔多数，合併胆囊疾患者年龄較大，此点与 Richman^⑨氏报告一致，他报告了 58 例这样的病人，其中 40 岁以上者佔 80%。

性别

女性 80 例，男性 44 例，与蘭氏所报告的兩性病发率不同而与黃、吳、唐、況諸氏相似。本院内科八年中共收治住院女病人 2,491 名，男病人 3,586 名，故女性的实际病发率为 3.3%，男性为 1.2%，男女之比应修正为 1:2.9。女性多于男性的原因尚不明确，很多作者認為可能与女性患胆囊病较多有关，本組女性病人 80 例中单纯胰腺炎者 47 例，合併胆囊疾患者 33 例（1.4:1）；男性病人 44 例中，单纯胰腺炎者 28 例，合併胆囊疾患者 16 例（1.8:1）。男女兩組合併胆囊疾患之数目相近，故不能証明合併胆囊疾患为女性胰腺炎患者多于男性的原因。

季节

一般文献很少提及季节問題，蘭氏^⑤謂与季节無

关。但本組病例的月份分佈並不均匀：2 月份只 4 例，而 11 月份則有 19 例（表 1），是否有临床意义，因病例太少不能肯定。

表 1 各月份病發率

月 份	一	二	三	四	五	六	七	八	九	十	十一	十二
例 數	7	4	11	10	7	7	10	9	11	18	19	11

临床表現

急性胰腺炎合併胆囊疾患者很多，按文献报告，最高可达 70—80%。本組有 53 例（42.7%）被診断为合併有胆囊疾患。我們的診断根据是：十二指肠引流有陽性發現（結果見后）；9 例更經手术証实；3 例 X 線發現胆石影像。曾氏^⑩16 例中 11 例有胆囊症狀，唐氏^⑪報告 40.7% 合併胆囊炎，与 Paxton 氏^⑫之結果一致，吳氏^⑬87 例中 16 例經手术証明有胆石，況氏^⑭和有 28% 合併胆囊炎，其中兩例証明胆道內有蛔虫，鑑于半數左右合併胆囊疾患，若不將合併胆囊疾患者分別討論，很难了解單純胰腺炎的临床症狀。因此，本文將單純胰腺炎与合併胆囊疾患者分为二組，分別分析其症狀如下：

1. 疼痛：疼痛为本病最主要的症状，国内外各报告一致認為 100% 有疼痛，惟 Paxton 氏^⑫報告其 94.5% 有疼痛，本組患者 100% 有疼痛（表 2），其中突然發生者佔大多数（81.3%），單純胰腺炎中为 78.4%，合併胆囊疾患者为 85.1%，兩組相差不远。疼痛部位 94.2% 在上腹部（包括左中右），兩組亦相似。單純胰腺炎 96.1%，合併胆囊疾患者 92.8%。極少數在下腹部或髂部，上腹部以上中为最多（74.5%），以往的報告大多与本文一致。兩組相差亦不远。但胰腺炎患者之上腹痛，究竟以偏左为多抑或偏右为多意見尚不一致。吳氏^⑬組左上腹痛 12 例，右上腹痛 16 例；況氏^⑭組左上腹痛 11 例（20.3%），右上腹痛 8 例（14.8%）；Richman^⑨氏謂右上腹痛佔 85%，左上腹痛仅 5%；本組中左上腹痛者 16 例，右上腹痛者 8 例（2:1），左比右多一倍。如將合併胆囊疾患者除外，單純胰腺炎者，左上腹痛为 13 例，右上腹痛仅 3 例（43:1），左比右多 4 倍。疼痛放散者不太多，有放散者仅佔 43.2%，單純胰腺炎有放散者更少，仅 32.3%，合併胆囊疾患者疼痛放散較多佔 58.7%。放散部位亦有不同，大多数單純胰腺炎患者，仅向腰或背放散，無一例向肩部放散，而合併胆囊疾患者

有 9 例向右部扩散，此点可能有鉴别诊断意义。

表 2 疼痛分析

症狀	單純胰腺炎		胰腺炎合併胆囊疾患炎		兩組總合		
	例數	百分數 (%)	例數	百分數 (%)	例數	百分數 (%)	
疼痛	71	100	53	100	124	100	
緩急	突然發生	29	78.4	23	85.1	52	81.3
	緩慢發生	8	21.6	4	14.9	12	18.7
	共37		共27		共64		
部位	中上	49	70.0	42	80.7	91	74.5
	左上	13	18.6	3	5.8	16	13.1
	右上	3	4.3	5	9.6	8	6.6
	腰左	1	1.4			1	0.9
	轉移性	4	5.7	2	3.9	6	4.9
	共70		共52		共122		
持續性	15	30.0	12	30.7	27	30.5	
陣發性	16	32.0	9	23.1	25	28.0	
持續性陣發加重性	19	38.0	18	46.2	37	41.5	
	共50		共39		共89		
性質	絞痛	16	64.0	8	47.1	24	57.2
	刀割	5	20.0	3	17.7	8	19.1
	鈍痛	1	4.0	2	11.7	3	7.1
	灼痛	1	4.0	1	5.9	2	4.7
	刺痛	1	4.0	2	11.7	3	7.1
	抽痛	1	4.0	1	5.9	1	2.4
	虫咬樣	1	4.0			1	2.4
	共25		共17		共42		
放散性	放散	21	32.3	27	58.7	48	43.2
	腰	10		5		15	
	背	6		8		14	
	肩			9		9	
	肋	3		2		5	
	胸	1		2		3	
	四肢	1		1		2	
	不放散	44	67.7	19	41.3	63	56.8
	共65		共46		共111		

2. 惡心、嘔吐：有惡心嘔吐者佔 85.9%（表 3），單純胰腺炎惡心嘔吐者佔 87.2%。合併膽囊疾患者佔 84.3%，104 例中吐出蛔蟲者 7 例（6.7%），吐血者 1 例（0.96%），與黃氏⁽³⁾之 6.2%、楊氏⁽⁹⁾之 10%、Paxton⁽¹⁰⁾氏之 7.8% 相差很遠，蘭、況、唐諸氏 未提及吐血問題。

3. 其他症狀：因疼痛而“人事不清”者 2 例，休克始終不恢復而死亡者 1 例。

體征

1. 壓痛：壓痛為最主要的體征，本組僅有 1 例不

表 3 惡心、嘔吐分析

症狀	單純胰腺炎 70例		胰腺炎合併胆 囊疾患 51例		兩組總合 121例	
	例數	百分數 (%)	例數	百分數 (%)	例數	百分數 (%)
惡心、嘔吐	61	87.2	43	84.3	104	85.9
吐血	1				1	
吐蛔蟲	4		3		7	
食物	56		40		96	
惡心，不吐	3	4.3	2	3.9	5	4.2
不惡心，不吐	6	8.5	6	11.8	12	9.9

明顯，其余病例均有壓痛，與以往的報告完全一致。壓痛部位大都認為以中上腹為最多，左上腹次之，右上腹最少。下腹部或腰帶部更少。本組病例亦以中上腹壓痛佔多數（46.2%），左上腹壓痛與右上腹壓痛數目相似。但單純胰腺炎患者左上腹壓痛比右上腹壓痛多一倍，而合併膽囊疾患者恰相反。（表 4）

2. 反跳痛：有反跳痛者佔 57.3%，其中以合併

表 4 体征分析

體征	單純胰腺炎		胰腺炎合併胆 囊疾患		兩組總合	
	例數	百分數	例數	百分數	例數	百分數
壓痛總入數	71	100	53	100	124	100
壓痛部位						
上中	27	52.9	21	39.6	48	46.2
上左	14	27.5	11	20.8	25	24.0
上右	6	11.8	20	37.7	26	25.0
全腹	3	5.9	1	1.9	4	3.9
腰帶	1	1.9			1	0.9
	共51		共53		共104	
反跳痛						
有反跳痛	23	50	20	68.9	43	57.3
無反跳痛	23	50	9	31.1	32	42.7
	共46		共29		共75	
肌緊張						
有肌緊張	46	69.7	45	90.0	91	78.4
無肌緊張	20	30.3	5	10.0	25	21.6
	共66		共50		共116	
黃疸						
有黃疸	1	1.4	14	26.4	15	12
無黃疸	70	98.6	39	73.6	109	88
	共71		共53		共124	
發熱						
有發熱	59	83.1	49	92.5	103	87.1
無發熱	12	16.9	4	7.5	16	12.9
	共71		共53		共124	

胆囊疾患者較多。

3. 肌緊張：有肌緊張者佔78.4%，與國內報告一致⁽⁵⁾，合併膽囊疾患者為90%，單純胰腺炎為69.7%。

4. 發熱：有發熱者108例，始終無發熱者16例，其中12例為單純胰腺炎患者。發熱最高達41°C者共2例，其餘多為中等度發熱。發病3天內共測體溫（每日最高體溫）249次，其中37°—38°C者161次（64.6%）。

體溫與病程的關係——發病第一天體溫在上升階段，37.6°C以上者佔少數（45.8%），第二天體溫在最高階段，第三天體溫大多數開始下降（37.5°C以下者53.5%），以後發熱者逐漸減少，第七天後發熱者僅佔3.6%。

5. 黃疸：12%有黃疸，合併膽囊疾患者發生黃疸率高，佔26.4%，單純胰腺炎者僅1.2%。

化驗分析

1. 尿淀粉酶檢查：尿淀粉酶檢查對診斷急性胰腺炎有決定性意義。在實驗性胰腺炎，外科⁽¹⁾手術証實之急性胰腺炎以及屍體解剖⁽⁸⁾証明之胰腺炎，血和尿的淀粉酶含量均超過正常範圍，文獻甚多，不贅述。

檢查尿淀粉酶的方法很多：Wohlgemuth氏於1908年即開始作尿淀粉酶檢查，其後Winslow氏加以改進（我院現用此法）。1929年Elman氏作血淀粉酶檢查，1938年Somogyi氏改進了血淀粉酶檢查方法（目前最常用者），1940年Comfort氏作血脂肪酶檢查。以上方法各有利弊，1941年Dozzi氏曾將尿淀粉酶的臨床意義作了深刻的研究：氏認為尿淀粉酶不穩定，受飲食、尿量、酸鹼度的影響，因此主張檢查血淀粉酶，但Saxon氏等⁽¹⁰⁾主張作尿淀粉酶，氏等認為除腎功能明顯減損外，在單位時間內尿中排出的淀粉酶濃度和量均高於血清淀粉酶，而且血淀粉酶的濃度亦能有較大的波動，例如文氏⁽¹¹⁾的正常值為40—140毫克%，Somogyi氏方

法，單位雖較精確，但操作複雜，不便于普遍應用。尿淀粉酶（Winslow氏法）雖單位劃分不够精細，且受尿變化影響，但是簡單易行，其結果在一般情況下也足以解決診斷問題。曾氏⁽¹⁾在16例手術証明之急性胰腺炎患者中，有10例曾作尿淀粉酶檢查，結果均在128—4024單位之間。我們曾作271例健康對照檢查，128單位以上者僅5例（4例128單位，1例256單位），其餘均在64單位以下。因此我們認為尿淀粉酶的檢查方法雖然古老，但由於簡單易行，而且在絕大多數病例，已足以解決診斷問題，在條件差一些的醫療單位，仍可使用，並認為以128單位作為正常與不正常的分界，也相當適宜。如果臨床症狀與急性胰腺炎符合，而尿淀粉酶在128單位以上，急性胰腺炎的診斷幾能肯定。茲將我院124例的尿淀粉酶檢查結果分析如下：

尿淀粉酶增高出現時間，有些作者^(1,6)認為尿淀粉酶升高比血淀粉酶遲12—24小時，如果血淀粉酶在病後8—12小時增高，則尿淀粉酶須到病後20—36小時始現異常。根據我們的經驗並非盡然（詳見表5）：在發病3小時後來院的9例中，已有3例尿淀粉酶達1,024單位以上，其中1例高達4,096單位；在發病8小時內共作41次檢查，38次均在128單位以上（92.7%）；而且2例在4,096單位以上，11次在2,048單位以上，18次在1024單位以上；發病24小時內共作檢查107次，128單位以上者101次（93.5%），128單位以下者僅6次。由此可見尿淀粉酶出現並不為晚：可以充份幫助作出早期診斷。128單位以下之6次，3次系在發病後8小時，以後復查時又上升，其餘3次系在發病後20—24小時之間，均系第二次檢查，為升高後已開始下降者。由此可見尿淀粉酶升高持續時間，可能很短暫，少數病例24小時內即可恢復正常，若病人在發病第二天來院，診斷會發生困難。

表 5 發病24小時內尿淀粉的变化

發病時數 商單位	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24
16,384																				—				
8,192																								
4,096			1						1	2	3—													2
2,048		—	—	—	1	—	—	—	2	—	1	—					—	1	1	1—	—	1	2—	2
1,024		—	—	—	3	—	2	2	—	1	—						—	1	1	2	—	1		
512		—	1	—	1	1	—	2	1	1	1—							2	3	—	—		3	三
256	—	—	1	—	1	—	3				—						1	1	3—	—	—			
128	1		1	—			3		1	1	—						—							3
64																								1
32																								1
16																								
8	1																			1				

阿拉伯數字為單純胰腺病歷數，中文數字代表合併膽囊疾患病歷數字

尿淀粉酶与病程的关系：病后24—48小时内浓度最高，161次检查中128—2,048单位之间者130次（80.7%），128单位以下者仅3次（1.8%）。病后第三天，淀粉酶浓度多数开始下降，73次检查中，64单位以下者30例，128单位以上者43例，此43例中浓度亦較

前降低，28例在128—256单位之間。第8—14病日之間多數已呈陰性，惟少數仍呈陽性，其中多數為合併膽囊疾患者，128单位以上者35次檢查中有27次為合併膽囊疾患者（77.1%）。（表6）

表 6

尿淀粉酶与發病时期的关系

發病日 酶單位	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
16,834	—	1	—											
8,192	1	1—	—											
4,096	7—	2												
2,048	8七	5二	1	—	1		—							
1,024	9五	8五	5二	2	1	1	1			1	—	—	—	—
512	11四	10三	4二	—	1	2三			—	—	—	—	—	—
256	8九	5八	9四	5三	2五	4五		三	1二	—	—	—	—	—
128	4三	11五	7八	6三	5四	5一	5五	1三	1一	2—			1	1三
64	1	4二	10六	2四	8三	4—	5二	5—	2三	2—	1	1二	1二	
32	1	2二	4—	9三	8二	3三	2二	5	3二	1		2		
16		—	4—	3二	1—	2三	1—	1二	—	—	2			
8		1	3—	2三	2—	1	2	1—		1	2—			

阿拉伯数字为單純胰腺炎病例数，中文数字代表合併胆囊疾患病例数字

2. 白血球計數：白血球計數對診斷有幫助，入院第一次檢查，呈現中等度白血球增加。11,000—15,000者57例，16,000—20,000者18例，21,000—30,000者6例，最高者39,400，最低者3,800。

白血球与病程的关系 發病第一日白血球增高者最多，共檢查91次中，11,000以上者30次（61.5%），第3病日后即下降，此点与發熱及尿淀粉酶的結果相似，第3—5病日共檢查白血球63次，11,000以上者仅22次（35%），相当于第1—2病日之半。

白血球在整个病程中始終不高者4例，其中單純胰腺炎者1例，此等病例尿淀粉酶亦不太高，發熱亦中等，估計為輕症病例。白血球增高超过5天者4例，超过10天者2例，14天者1例，18天者1例，原因尚不明。

3. 腎上腺素試驗（Löwe氏試驗）：氏認為胰腺有兩種內分泌素：一為島素，另一為抑制交感神經的物質。在正常狀態下滴腎上腺素在眼結膜上，睫狀體內交感神經受刺激，但不能勝過上述胰腺分泌物質之抑制作用，故不能散瞳，而在胰腺炎時該化學物質減少，因而腎上腺素能散瞳。其方法以1/1,000腎上腺素3—4滴，滴于結膜上，5分鐘后再滴3滴，15—60分鐘內散瞳者為陽性。散瞳程度由1毫米至全散。本組共檢查22例，結果6例陽性，14例陰性，2例可疑，與曾氏結果略同。因診斷價值不大，1951年后本院已放棄此項檢查。

4. 血鈣檢查：按 Edmondson 氏之研究在重症胰

腺炎因脂肪壞死，脂酸與鈣結合，血中鈣質減低，以第6—7病日為最明顯，據云低於7毫克%者預後不良。本組有1例死亡，但未作此項檢查。9例作血鈣檢查，10毫克%以上者4例，9毫克%以上者2例，8毫克%以上者3例（其中1例為8.6毫克%，有手足搐搦征）。

5. 血糖檢查：27例作了空腹血糖檢查，超過120毫克%者有8例，最高的1例達180毫克%，血糖升高者半數開始在第3病日。只有2例連續作過血糖檢查，1例血糖增高持續10天，另1例持續2天。國內報告結果不一致，唐氏58例中，血糖升高者8例，況氏32例中13例增高。所有血糖增高之8例，均無糖尿病歷史，但在前一日晚間均有注射葡萄糖之歷史，按理論葡萄糖注射經過時間已久，不應影響空腹血糖，而且其余19個病例亦有同樣葡萄糖注射，但血糖不增高，足以證明在以上病歷中血糖增高與葡萄糖注射無關。Berhard氏謂糖耐量試驗亦不正常⁽¹⁾，本組僅作1例，結果為糖尿病樣曲綫。

6. 血膽紅素檢查：58例作了血膽紅素定量檢查，單純胰腺炎26例均在1毫克以下。合併膽囊疾患者32例中有14例膽紅素增高。膽紅素增高的病例中，年齡均較大，10—30歲者有4例，31—70歲者有10例。女性較男性多，女性11例，男性3例。12例均有腹痛發作之歷史。

7. 十二指腸引流的分析：61例作了十二指腸引流的檢查（表7），單純胰腺炎8例均無陽性發現。合併膽囊疾患者53例均不正常（膽囊疾患的診斷依賴

③凡診斷為胆道蛔虫症患者，手術前應作淀粉酶檢查，手術時需探查胰腺情況，這樣或能幫助解決胆道蛔虫與胰腺炎的關係。

雖然約 50% 的急性胰腺炎與膽道疾患有關，但尚余半數與膽道疾患無明顯關係，其病因尚不確。作者推測是否與病毒感染有關，理由是：①臨床症狀可以用感染解釋；②本病非細菌性感染已被証實；③流行性腮腺炎可以合併本病（本組有 1 例）；④動物實驗用 Coxackie 病毒可以引起與本病類似的病理變化⁽¹³⁾；⑤本組材料病發率似與季節有關。因此某些急性胰腺炎可能為病毒性傳染病，這一問題有待來日的研究。

總 結

（一）本文分析 124 例急性胰腺炎。

（二）在症狀方面單純胰腺炎與合併膽囊疾患有所不同：單純胰腺炎疼痛多數偏左，疼痛半數不放散，有放散者只向腰背部，無 1 例向肩部放散。

（三）尿淀粉酶出現相當早，可以幫助作早期診斷。

（四）急性胰腺炎合併膽囊疾患者相當多，十二指腸引流可以幫助診斷，膽囊造影幫助不大。

（五）本病似有季節性，以 10、11 兩月較多。

參 考 文 獻

1. 曾宪九等，急性胰腺炎，中华医学杂志 37: 102, 1951.
2. 閻錫純等，急性胰腺炎，中华外科杂志 2: 28, 1954.

3. 黃志強等，急性胰腺炎臨床觀察，中华外科杂志 2: 454, 1954.
4. 唐振鐸等，急性胰腺炎 113 例分析探討，中华內科杂志 4: 669, 1956.
5. 吳茂娥等，急性胰腺炎 87 例的臨床分析，中华內科杂志 4: 675, 1956.
6. 况允允等，急性胰腺炎 54 例的分析，中华內科杂志，4: 683, 1956.
7. Richman, A., Acute pancreatitis, Am. J. Med. 21: 246, 1956.
8. Paxton, J. R., Acute pancreatitis; statistical review of 307 established cases of acute pancreatitis, Surg., Gynec. & Obst. 86: 69, 1948.
9. 銀嘉良等，急性胰腺炎，西南醫學 2: 585, 1951.
10. Saxon, E. I., et al., Comparative value of serum and urinary amylase in diagnosis of acute pancreatitis, Arch. Int. Med. 99: 608, 1957.
11. 文士城等，血清淀粉酶與脂肪酶的臨床意義，中华內科杂志 2: 211, 1954.
12. Ch'in, K. Y. (秦光煜)，Acute hemorrhagic pancreatitis due probably to impaction of *Ascaris lumbricoides* in ampulla of Vater; report of case, Chinese M. J. 47: 1373, 1933.
13. 王訓穎等，膽道蛔虫病 402 例報告，中华醫學杂志 43: 789, 1957.
14. 劉震華等，膽道蛔虫病，中华外科杂志 4: 369, 1956.
15. Pappenheimer, A. M., Passage of coxsackie virus (conn.-5 strain) in adult mice with production of pancreatic disease, J. Exper. Med. 94: 45, 1951.

盲目采取胃粘膜的临床诊断价值

附属三医院内科教研组 郑芝田 周慧莲 张景美 孙韵芳*

胃镜直视下采取胃粘膜作者已有报导⁽¹⁾, 利用改良 Wood 氏管盲目采取胃粘膜金氏也曾作过介绍⁽²⁾, 一年来作者等利用另一种方法(见后)盲目采胃粘膜 82 例, 同时作胃镜及 X 线检查以比较其结果, 評定其临床价值。



图 1

方 法

将直径 0.6 厘米的塑料管距前端 5 厘米处开一侧孔(如图), Benedict 氏胃镜活体钳子通过此管即可安全送入胃内, 先取后壁再取前壁,

约 10 分钟后作胃镜检查, 观察活体采取部位及该部病变情况。

结 果

1. 性别, 男 58 例, 女 24 例。

2. 年龄, 21~30 岁者 43 例, 31~40 岁者 25 例, 41~50 岁者 10 例, 51~60 岁者 4 例。

3. 采取部位。

82 例共采取标本 136 个, 而实际能看到部位者仅 33 次, 计前壁 10 次, 后壁 14 次, 小弯 6 次, 大弯 3 次。

4. 病理检查结果, 正常者 31 例, 慢性浅表性胃炎 44 例, 慢性萎缩性胃炎 7 例。主要病理变化如下:

1) 浅表胃炎 44 例中, 标本完整者 36 例, 四形细胞浸润 35 例, 管型 31 例, 中性白血球渗出 10 例, 颗粒坏死 4 例, 囊性变 1 例, 出血 5 例。

2) 萎缩性胃炎 5 例标本完整, 细胞浸润 5 例, 腺萎缩 5 例, 胃粘膜化生 2 例。

5. 与胃镜检查结果对比, 有 57 例同时作

过胃镜检查, 正常者 11 例, 浅表溃疡 36 例, 萎缩 7 例, 混合 3 例, 胃粘膜检查正常者 18 例, 浅表溃疡者 35 例, 萎缩 4 例。

6. 与 X 线检查结果对比, 共 56 例 X 线检查正常者 49 例, 胃炎 7 例; 胃粘膜检查正常者 22 例, 胃炎 36 例。

表 1

胃液检查 症 状	粘膜 诊断 例数	粘膜 诊断		
		正常粘膜 26	浅表胃炎 44	萎缩胃炎 6
空腹胃液 游离酸	0	4	15	6
	1~10	2	5	0
	11~30	5	12	0
白血球数	>30	15	8	0
	0~10	9	13	3
	11~20	3	6	1
上皮细胞数	成堆	14	21	2
	0~10	25	34	6
	11~20	0	3	0
	成堆	1	2	0

表 2

症 状 状	诊断 例数	诊断		
		正常粘膜 26	浅表胃炎 44	萎缩胃炎 6
上腹痛	25	39	4	
饱胀	11	23	3	
嗳气	13	17	5	
厌食	9	17	2	
恶心	5	5	1	
呕吐	2	8	2	
反酸	10	11	0	
呕血	0	4	0	
烧心	4	5	0	
黑便	1	2	0	
无力	5	4	6	
腹泻	2	4	0	
便秘	1	2	0	
薄舌	17	19	4	
厚舌	0	15	0	

* 进修医师

7. 胃粘膜检查結果与胃液分析結果对比 (表 1)。

由表 1 可看出胃炎的游离酸均偏低。特別 6 例萎缩性胃炎均无游离酸，此外白血球检查对胃炎的診断也有参考价值。

8. 胃粘膜检查結果与症状体征的对比，見 表 2。

由表 2 看出胃炎在症状方面，除上腹痛以外，常見飽脹，萎缩性胃炎全身症状(无力)比較明显。体征方面，舌苔比較显著，浅表性胃炎常有較厚的舌苔，对診断有一定帮助。

討 論

1950 年 Palmer⁽⁸⁾曾作类似工作，以觀察

盲目采取活体的診斷价值，結果胃鏡与活体的診斷符合为 90%，本組为 75%。Palmer 的 50 个病例在胃鏡检查时皆看到取活体的部位，本組只有 33 例看到，但尚有 75% 的符合率，这可說明两个問題：(1)胃炎是一弥漫性病，虽盲目采取也有約 80% 的机会可遇到病变組織；(2)这种方法是可試行，虽未能看到采取部位，但成功較高，无付作用，如果无 Wood 管可以用 Kenamere 或 Benedict 活体鉗子采取标本。

參 考 文 獻

1. 郑芝田等：中华內科杂志，9：289，1961。
2. 金懋林等：中华內科杂志，11：615，1963。
3. Palmer E. D.: Am. J. Med. Sci., 219:648, 1950.